



SZILÁGYI GÁBORNÉ
SÜTŐ TERÉZ uli: 1926 XII. 11
Gyomai krduika
1923²
Andódy könyvkötészet Gyomaendrőd

Boldog a ki feleségesszépre jővő
szert tehet mert talált oly nyereségre
Melynél drágább nem lehet Hanem az is
Föl jár ám a ki hű Férjre talál
Mert a hol vagyon ilyen pár
Oda minden áldás be száll

Köztársasági önkormányzatok naplója 1926-évi
Egy bizonyos Jegyzékből. 1909 december 5 di
birtok Sütő Teréz Gyomán

Gyoma már ezelőtt 600 évvel is lakó hely volt
a miénk onnan tudatik, hogy második vagy Tízszázélemi Andras
magyar király alatt nagyvárada gyónis személyek is ezelőtt
avvalit hordattak, úgy mint 1214-1235 ig némely Csaba
Ladányi Gyónai és Türi Gyónis személyek nagyváradon Tüzes
váral vagy forró vizet vagy biktatással való türtüve szerint itaták
meg ebből látni hogy már Gyoma ekor is lakó hely volt
de ezen a próba tetelek. Elégtelem is az igazságot szolgál
tatás mi voltát. Nem helyesen cselekedtek látván Nagy Lajos
magyar király 1341 be a tüzes vással forró vizet való p.
egészen el törölte és az 1200 től 1279 ig királat Gyomának
földes úra nem tudni mert nincs meg róva hanem
már 1279 évben Kün László magyar király a harmas
körözés melet helységeket Hegius nevezetü Grófnak
jándékozta Szarvast Gyomát és más helységeket így 182
évi Tudományos gyűjteményes 8. kötetben 1804 évben már
egy László nevezetűségből való Búden nevezetü Gróf
birta a mit egy fehérvári kapitálanok levele tartja 1543
évben pedig a Megye nagyobb részét azsal együtt Gyomának
földes úra volt Miráthi László s már az 1522 évben
medig azon helységeket birta a második Lajos király
szelöje Bannnden Bürgi márkü György későben pedig
60 be a 70 vevő portára levén fel osztva az akori komiszió
koriszió szerint Birtokosai voltak Gyomának Dósi

Mőre ezen apró birtokosokat a lakosai együtt a török
szerelextői a melyek itt laktak Gyomán reformátusok
laktak 1692 évben elpusztulván és 35 esztendeig püri
igbanálván ismét a királyi kamarára ment által
miután 1717. évben mint szent háva 8 napyan ismét
reformátusok kezdeték meg ilni mint római Császár
hatodik király iralkodása alatt szintén iralkodása
6 esztendejében Gyoma a királyi kamarái volt 1719
évben pedig egy linczi gróf (Baró Houken) nagy tálemtom
fiának Baró Houken János Györgynek a ki is sok jele
tettei által érdemesítette magát a királyi udvarnál
24 és több ezer forintért békés megyét által vette
1729 ben baróságra 1732 ben pedig békés vármegyi főbíró
ságra emeltített Baró Houken János György familiája mind
gyomát mind a többi helységeket és püisztákat mind
ez mai napig bírják 1745 évben Ferencz fiában nagy
szakadván mert Ferencznek nem lévén csak két
leánya Didény annától születet József Gróf Károlyja
Antal hitvese Mánfeld anától születet Gróf Stokham
hitvesse Ferencznek voltak három leány testvére
Vinkhael hitvese másik Baró Gekmán hitvesse és
eképen az Ferencz halála után az egész birtok leány
ságra szállott és 1745-1800 ig együtt bírta a famia
az 1806. évben kezdeték meg osztani mely osztály sze
Gyoma eset. Gróf Stokhamernek a fiának Ferdinánd
ki is először a teljes időre való ifjúságig Gróf
Bara titorosaja alatt volt 1812. től kezdve

Bijanovics úr is, annak ³ utánna pedig Csepessányi
Tamás által igazgatott 1835. ig és a Csepessán
Tamás úrnak gyámisága, által jöttek Gyomára a
németek és a zsidók 1830 ban ennek előtte a
zsidóknak nem volt szabad gyomán még sem
hálni nem hogy lakni vagy örökölni lehetett
volna az 1835 től kezdve 20 évig kiadta az
úraság a birtokát Vagyányer nevű zsidónak
avandába it vissza emlékezve a feljeb múlt
századra élt előjáróságára és notáriusok
nevei Gyoma helyisége és több szomszéd
helyiségekkel az 1682 évben a török és tatár
által elpusztulván lakosai elszéledtek
pusztaságban állván mint egy 35 évig ezen
pusztulás történt első Leopold római császár
egyszersmind magyar király is uralkodásának
25 évében melyekben Tököli Imre támadást
indítván felső magyar országot elfoglalván
a maga erejével nem bírván egészen a törökkel
egyesítve bejövén a török Magyarországra és
ez az Országnak sok nyughatatlaniságot okozot
a midőn Katodik Károly római császár és Magyar
király uralkodásának katodik esztendejében ijón
lag meg ülték ezen mostani Gyomát lakhejül
az 1417 évben mindxent havának 8 napján

Gyoma városáról vet Jegyzések a mióta megkeresték
ülni Es különösen a Birók és jegyzők nevei és
mi legnagyobb történetei lettenek
Először a meg üléseinek ideje volt az 1717-ik
esztendő A melyben bezöttek egynekányan ide
Kik meg telepedtek November 8-ik napján a hol
most a névclapson van az örökös Es tavasszal jöttek
erül a körörsön az 1718- 19-20 és 21 esztendőben
volt az első biró és notárius Jeges Mátyas ex építette
az első templomot de csak nádból ebe az időbe a
fél kalmot Örmény birta árendába 30 forintért
a helyet a gyomai egynekány gazdák is szándékoz-
tak kivenni 40 forintot de jeges hint adott az
Örménynek és amikor már a gyomai gazdák mentek
gyulára árendálni már akkor az Örmény jöt vissza
felé és ki vette fél kalmot 50 forintért és
meg tudván ezt a gyomai gazdák hogy Jeges
adott hint az Örménynek meg nem szenvedték
tovább magok közt elkergeték, Tarsát éppen akkor
ülték meg és oda költözöt lakni ahol még ma
is vannak maradvékai Let utánna 1722=23=24=
és 25. ben Kós Ferencz biró és notárius pedig
Nagy Ferencz 19 évig 1725. évben készült a második
templom de csak sövényből és sárból 1726=27
és 28 ban Milas Gergely volt a biró 1729=30=30=ben
és 31 ben Bódor János volt a biró 1732=33=és 34 év
ben Szabó Péter volt a biró ennek a biróságában

vetődöt ki a taksa a lakosokra annak előte kevé's levén
és hitelt a heziség csekéj jövedelméből 1735=36
37 ben Takó András volt a bíró ennek a bírósá
gában kérsült a harmadik templom de csak vá
jogból ekor volt a Rácz Petro támadása mely
csak hamar lecsendesített és annak a indító
ját Buda'n fel akasztották vagy is elítéltek halálra
1738=39=40 ben Kovács Márton volt a bíró ezen
időben merigy halál püxtitotta az Országot 3 esztem
deig 1741=42 be Oláh György volt a bíró 1741 be
lett Berzela István notárius és szolgált 39 évig
1742 évben kérsült az első taxony de csak
fából 1743=44=45 ben Csát nagy János volt a bíró
1746=47=48= és 49 ben D' Kovács János volt a bíró
1750=51= és 52 ben Szántai Nagy András volt a bíró
1753=54=55= és 56 ba Csát Nagy János volt a bíró
1757=58 és 59 ben D' Kovács János volt a bíró 1760=
Bodor János ennek bírósága alatt kérsült a negye
dik templom nagy faragot fából és sárból 1761
62 ben Oláh György volt a bíró 1763=64 ben Bíró
János volt a bíró 1764 ben volt a nagy híres sár
emiat nem lehetett járni Telben is csak úgy
völt Egzengés mint nyáron és nagy vilámlás
1765=66=67=68 és 69 ben kis Csapó András volt
a bíró 1770 ben Szántai Nagy András ennek
bírósága alatt folyták fel és osztották fel pöhalm
szántó földnek 1771=72 ben D' Kovács János volt

a bíró 1773=74 ben Gy Szabó János ennek a bíróságában
1774 ben készült az ötödik templom égetett
téglaiból 1775=76=77 ben Bíró Péter ennek bíróságában
a kántor ház Iskola és az egyház s hely
istalói 1778=79 ben Szalóki nagy András volt a bíró
ennek ideje alatt mérette fel József császárnak
az egész földet az Országban 1780=81 ben kis
Czapó András volt a bíró és Fabian József a
notárius 1782=83 ban Szalóki nagy András volt
a bíró 1784=85 ben Szilágyi László volt a bíró 1788
Szabó János let a notárius és szolgált 14 évig
1785 ben Bodvai István és ennek a bíróságába
készült a nagy pinceszékor volt az utolsó
török háború magyar országon 1786=87 ben Bíró
János volt a bíró 1788 ba Szilágyi volt a bíró
1789=90 ben Bodvai István ennek bírósága alá
90 ben volt az nagy szarvaság és szükség hogy 10
pengő forint volt egy köböl búza 1791=92=93 ban
Szilágyi Mihály ennek bíróságában 1791 ben hogy
a bánom kert hátán sor szamra rakták a széna
boggját olyan bő "extendo" volt és ekor vágták a hi
nuk való fát és kocsin hordták hazra 1794=95 be
Bodvai István 1794 ben készült el a hid 1796
ban Bíró János volt a bíró 1797 Szilágyi Mihály
volt a bíró ekor készült a notárius ház 1799
Nagy Sándor let a notárius és szolgált 17 évig

1800 ban Szilágyi Mihály† volt a bíró 1801 ben Tóth János let a bíró 1802=3 Szilágyi Mihály volt a bíró 1804=5 ben Csapó Mihály volt a bíró 1806-7-8 ban Debreczeni Andrási volt a bíró 1806 tették le a hatodik templomnak fundamentumát és 1811 az az 14 évig készült akkor már égetett téglából és kőből rakták a falát 1809=10 Bíró Péter volt a bíró 1808 ban nagy szárazság volt a bánattól hozták a búzát 10 forintért 20 ikán Június hónapnak letesőde 1809 ben igen bő "esztendő" tengeri és minden sok let 1811=12 ben Cséri János let a bíró ekkor készült a második városháza nád tetőre 1813 Molnár Mihály let a bíró és ennek bíró sága alatt szereződött fel a hatodik templom ekkor volt ismét nagy szükség és szárazság ványaról hozták a búzát 1814 ben Debreczeni Andrási volt a bíró igen bő "esztendő" volt mert akkor a rossz szgyörgy napkor ki hanyta a fejét és hirtelen let a fekete árjáról sokáig volt renden az eső miatt 1815=16=17 ben Szilágyi János ennek bíró ságában let Horvádi József a notárius és szolgált 3 és fél évet 1816 ban volt az a nagy fergegeteg a mely sok barmokat és embereket meg ölt a hatodik templomnak a tonnyát is le döntötte a szép bádogg tetőjét a melynél szék nem volt magyar országon aban az időben és igen nagy ár víz volt 2 esztendőig

1818-ban Szilágyi Mihály, volt a bíró és Petz István
notárius és szolgált 7 évig ekkor töltötték a
ladányis és a túri gátat és a hid reparáció kezdé-
döt először Tamásdáról hozták a fát 1817-ben
jött az iraság gyomára ekkor épült a Granárium
1819 Bíró János volt a bíró 1820 G Szabó
Ferenc volt a bíró ekkor a hid egészen meg
reparálódott 1821-ben Debreczeni András
volt a bíró ennek idejében eset az ügyneve-
ket pöhalmi földtől a gyomai lakos közönsége
ebben az időben sok bura termet a szél pedig
nagyon ki rázta 1822-ben Bíró P János volt
a bíró ekkor volt nagy jég eső és Gyomán két
házat ütött meg a villám 1823 Fekete István
volt a bíró 1824=25=26-ban D Kovács Mihály
volt a bíró 1825 Szilágyi István let a notárius
szolgált 16 évet 1827 Fekete János volt a
bíró 1828=29-ben Bíró János a bíró 1828-ban
a tornyunk aki adig cronkán állott új teteje
készült 1829-ben az ekléziának 8 öles mag-
tárt építettek November 20-án leest a hó
a földön 21-éig 1830=31=32=33-ban Marjai
István volt a bíró 1830-ban nagy árvíz volt a birkát
más határa kelleit hajtani isótmaradt 1831 nagy
kolera volt 32 vette el az iraság a paskomün-
kat 1834-ben Szabó Ferenc volt a bíró ekkor
ojan sok bor termet alig lették helyet az emberek

1834 notárius let kalocsa István és szolgált 12
 évig 1835 ben. Fekete István volt a bíró 1836 ban
 Krúcsi István volta a bíró ekor igen nagy szárazság
 volt és nagy drágaság egy szóval minden kevés term.
 1837 ben Bíró J. Péter volt a bíró ezen esztendő
 hasonlított 1814. évhez mert nagyon bő termésű
 esztendő minden volt szóval sok 1838=39 ek évben
 Kis József volt a bíró 1838 ban olyan hideg eső
 volt agyúrtári. Türi vásárkor hogy sok jószág el
 döglött miata 1840 Krúcsi Mihály a bíró 1841=42
 ben Diószegi Mihály volt a bíró ekor 1842 ben
 olyan nagy meleg volt Jakab napkor olyanra az
 akori öregek sem emlékeztek 1843=44 ben
 Debreczeni András volt a bíró 1845. Kis István
 volt a bíró ekor volt olyan árvíz és a nagy
 réti gátat elszakasztotta alig tudták megtartani
 hogy a városba nem jött 1846=47 évben Debreczeni
 András volt a bíró 1846 ban igen szűk esztendő
 és nagy szárazság volt a melyből 1847 a tavasszán
 nagy drágaság let egy köből búza 40 forint volt
 pengőben mejet berinyből hoztak 1848 ban
 Csapó János volt a bíró Csapó János volt a jegyző
 ezen évben iktott ki a magyar szabadsági harcz
 a melyben el töröltetett a robot és a dixma
 Márczius 15 ikén jött ki a szabadságharcz és
 ekor fegyveben Alította Kossuth Lajos az egész
 Országot és az ország igaz honfiait a szent

a szent szabadságért áldja meg az Isten a porát
is érte a nyugvó helyén és abban az évben ége-
le a templomunk Iskolánk Városháza és vele együtt
30 ház 1849 ben Krúdy Mihály fő bíró és
Leikács István törvény bíró szeptemberig
ettől kezdve 1850 től let. Debreczeni András
a bíró hogy a bíró vagyis a német hatalmába
estünk 1849 évnek az őszétől folytatosan kellett
akaratunk ellen ment nem kérdezték a lakos
tól kel. ? vagy nem akkor a bírónak olyanak. kellett
lenni aki a németnek minden kívánságát
beteljesítette. a lakosság. bele egyezés nélkül
azért verje meg az Isten még a megdöglöt porát is
annak a kútya Debreczenyinek

1850 ben mérték ki a házas embereknek a legelő
földből a jászokat a közor. körül de hiányosan a melyet
tömegesen követeltek és ében a évben tagosítottak
ossze a szántó földeket a gazdák melynek harmadát úgár
használták Január 19 től három^{nap} és három. éjel eset a ho
fergeteg épen a Gyulai vásárkor és olyan hideg. volt
hogy több emberek. jószágok fagytak meg. 1851 ben volt
a jegyző Tóth Károly és Csörgei Lajos 1853 készült
a városháza mellett a hid ez is boldog esztendő
már szent György naphor kasszálták a bűzöt a kövesség
miat és még is annyira meg nőt a gaz alig tudták
le aratni aratis elöt le borított a földre a fojó fü le
fogta a nagy melegség miat meg szorult alig adot ket

anagot ha nem azért széna és tengeri nagyon sok
volt 1855 ben ismét nagy ár viz volt az oda által
való földekből csak nehélt látszott ki egy kis sziget
A benetűző vize jött erre melynek semi erő elébe nem
álhatott És a mi református Templomunkban 1855 ben
készsült az orgona először 1858 ban érkezett Gyomára
az ügynevezet Göös vagy vonat 1859 ben volt az
országi magyar forancia Haború 1860 mindenféle
gabona bőven termet 1861 ben Tiko Pál let a biro
rendes termes volt 1862 ben Domokos János let a biro
fél termes let mindenféle gabonából 1863 ban
Cs Kúcsó József let a biro és olyan nagy szükség
és drága ság let hogy még a jószág is éhen foglót meg
az emberek is szűgy jártak volna ha az ország nagyjai
nem gondoskodtak volna a föld népeiről azok orvosttak
pienzt és gabonát kinek kinek értéke szerint
hogy meg maradhasanak az éhesség miatt a szegény ság
pedig keserek voltak a földes emberek és az úraság
rendelt eledelt napijában egyszer a szegény sorsu
ak nézzere a mely terhet nemely nézze a közönseg
nek nagyon sokáig tudott befizetni egy jó háznál
mi való még pedig fiastlós forintért egy fias tehent
hasonlóan csak 10 = 15 forintért lehetett venni s köböl
buxa 11 forint s mársa széna ára 3 forint a buxa
olyan kicsire nőtt hogy nem lehetett több helyen
lekészalni csak el külot a mi kevés szem volt benne
Es Jülicis hátulján meg indult az eső az után jó me,

Öt let-a búza az jól ki kelt és meg maradt és
 abból lett a csüdälatra méltó vad búza, másikk
 esztendőben 1864=65=66=67= Ben Krucsi József volt
 a bíró a búzát ki korán elvettete 1863 nak az
 őszén 13=14=15 magot is adott. 1864 évben ¹⁸⁶⁵ jó búza
 termés volt kevés gazal 1866: ban Május 24 napján.
 mindenfélé meg fagyot olyan hideg volt hogy csak a
 melyik búza késet a fej kihányásával aból let,
 csak búza rendszeren több vérsét le vágták széná
 nak tengeri is nagyon kevés let 1867 ben jó
 termő esztendő volt csak a kései búzát arapta
 a rozsda De bor bőven termet of ép szöllo hogy
 még 1868 ban Húsvétkor is ép volt 1868 ban
 Kovács János let a bíró ebben az évben két jegyző
 jót hozánk Csörgei helyet Kovács Mihály és Lóssa
 helyet Kondrád Samuél ekor volt Gyamán István
 felelős ör fogadva ez is jó termő év volt
 híves a nagy napcsamjáról egy napcsam volt
 2 vagy 3 forint is tengeri igen sok volt
 száraz napos esőt követett a tél 1869 ben
 Kovács János volt bíró Május 27 ikén meg
 fagyot a szöllo és a Gyümölcs fak. is.. nyáron
 aztán sok eső volt melyet ősszel korai nagy
 ár víz követett a téli sok eső a sáros tél formál
 ta mely miatt a búza ki ment a földből alig
 hogy a magot meg adta mindenfélé vetemény
 eből következett szük termésű esztendő

1840 ben Kalocsa Lajos volt a bíró melyben
kőszep termés volt de nagyon sok erő emelet
sok búza és egyéb nyomtatólan maradt és a mag
is sok ki maradt a földből öszrel keves ember
haladt el a szündikában volt olyan magas ár
ösztől tavassig hogy még olyan nem volt és
Tengeri igen bőven termet úgy hogy soknak még
hely szinen is maradt mert a rozs út miatt nem
tudták hazá szalítani 1841 ben Kalocsa Lajos volt
a bíró ekor a búza szép termést mutatott De a
rozsda meg ette takarás előtt a tülso földeket ki
vált a laposát nem lehetett használni 1842
Kovács János volt a bíró it kezdtek az esküt
embereket választani a lakos emberei között a
búza termést ebben az évben is megrongálta
a rozsda aratás előtt három napal ekor választó
ták Vidovszki Ferenczet fő jegyzőnek másod
jegyzőnek Hagyó Kovács Jándort 3 nak Szarka
Ferenczet 1843 Kovács János volt a bíró
a búza termést a sárga rozsda meg ette 405
magot adott a búza ijkor 13 fr volt egy köből
búza ekor volt szörnyű nagy kolera úgy hogy
sok családot egészen elvit és 203 szor volt egy
egy kis lányka a búza alig hogy ki kelhetett
egyenlő szűrax ösz till lett 1844=45=46= ban
Kriucsó József volt a bíró ezen évben igen
sok rivatarok felhő szakadások voltak az országba

Es az esők miatt a búzák kacscsósok lettek úgy
anyma hogy mikor a takarás eljött anyu volt a szőlő
mint az éret azért a búza nem volt gazdag csak
kötén termései volt 1874 betengeri nagyon kevés
volt bor is kevés volt ezen évnek a tavasznak
szakajtottá el a víz a tiszta gátját és a víz eljött a
csúda ballai földre ott állották elejét nagy neheze
1877 jött be a szabad iskoláztatás 1878 ban Krücs
József volt apőbíró Kátó István al bíró volt ekkor
kezdült a mostani vagy második katolikus templom
jó termései értendő volt a búza 40-12 magot
adot az árpa 15-20 magot adot sok tengeri lét is
olcsó volt nyár derekán 3 hetes eső egy végt
ben eset és sok vontató ki csivázot a tarlokat
sok helyen meg kaszálták bor is sok úgy hogy
1834, óta nem termet anyu akóját meg lehet
tett venne 1 forint 50 kr eben az évben
csinálták a nagy harangot a többi ^{harang} keresztmennyiből
1879 ben Cs Krücső József volt a bíró eben az
évben őszel és tavaszal igen sok eső volt és nagy
ár víz volt belőle úgy hogy azelőtti árviszket mind
felül mülta és a körörsön túl' levő földeket nem
lehetett meg szántani a sok víz miatt 1879 ben
reperálódot a gyamai református templom 3 mad
szora a mi lőle került 22000 forintba a termés
szűk volt csak négy öt magot adot a búza tengeri az
sok volt az ára is jó volt mert ellehetett 4 vagy 8

forintem is adni köblit 1880 Cs. kir. bíró József a bíró
 exen év eleje híres volt nagy hidegről és a jó tartás
 san utról a termés eben az évben rendszer volt
 Ekor készült a város alatt a kör gát a mejet akko
 csak nevettségnek tartottak sokan pedig az oly
 Bölcs. rendelkezés volt a alispánnak hogy még soha
 sem találhatott a közönség háxinára egy ír sem
 eben az évben lett először gyomán a szolga bíró
 hivatal és még választották szolga bírónak
 Debreczenye Endrét ex let az első szolga bíró
 gyomának 1881 ben Szerevő Imre volt a bíró
 al bíró Bíró Benedek exen év híres let a
 rettenetes nagy árvízről mely miatt sokal többet
 szenvedet a lakosság mint az azelőt valamennyi
 árvízről ekor tudódott hogy minek az a körgát a
 kit sokan nevettségnek tartottak amikor az ké
 szült mert még így sem maradhatott volna
 meg városunk ha az ország katonákat nem küld
 nekünk segítségül de hogy az rok nagy bizgalom
 mal dolgoztak a mi ki merült karjaink melet
 így mentődött meg a város De mind a melet is
 csak hatalmat vet a vízz rajtunk mert el
 szakasztotta az úgy nevezet vido lapossán a
 vasútnak a gátját és el ment a vízz ára a mere
 meg nem is gondoltak az árvízről az előtt soha
 tudni illik a szeresi éven elment egészen az
 oroszáni földekre Ekor Ekor a kormány vette

kéz alá a gütat és ő kezelteti a maga kedve szerint
a termés gazdagon műtatott de a kövér időmiat
minden meg szorult a búza ára ekor is 13
forint de a pénz kereset anyji volt hogy mióta
gyomát meg ülték nem volt olyan pénz forgalom
soha sem 1882 ben Bíró Albert fő és Bíró Benedek
al bíró voltak eben az évben hagyot fel a lakosag
a forgó piáskornak a használásával a melyet 18 5%
óta próbálgattak és legelőre fordították ezen év
gazdag termésü volt 10-12 magot adot és hol az
ár viz meg futota a földet 20 magot is adot
1883 ban is Bíró Albert és Bíró Benedek
voltak a bírók eben az évben készült az
árva ház a termés közönséges volt ekor
le szált a búza ára 8 forintra a föld ára annyira
felment egy fertály föld minden járandóság
együt ára 3800 forint volt eben az évben kezd
te a kormány ásatni a körözt és el tölteni sok
helyen ekor ált fel a Csendörseg Gyomán 1884
Kriácsó József fő és Csalah József al bíró
eben az évben készült az első köves út Gyoma
akit vasúti köves útnak hívják az idő járás
száraz volt a termés 6-7 magot adot tengeri
kerés let a búza ára 7 forint volt az ország
a földet egész magyar honban fel mérette és az
adót fel emelte észre is lehetett venni az
adó miat a pénz forgalom szükségét 1885 ben

Krúcsó József fő és Csalah József al bírók voltak
ebben az évben keztek építeni az iskolákat téglá-
ból ki vették az árat a lakosokra 6 evi törlessz-
tésre nagyon szerént a termés közep szerü
volt 7-8 magot adta búza tengeri kevés let
a jószág ára le bikot egy nagy tehén ára 40-45
forint is lehetett veni 1886 ban Krúcsó József fő
és Csalah József al bíró voltak a tavaszi idő-
száraz volt egész május hátuljáig és júniusba
sok eső let a termés közep szerü voltak orvettek
el gyoma alól a fojó körözt ekor jöt a bor fogyasztás
adó nagy mód szerint 1887 ben Csapó Mihály fő és
csalah József al bíró ekor kérvült az endrödi köves út
ebben az évben a páskom földeket véglegesen ekor íget
le a német templom a református ^{hi jortóitak} pap lakot akkor
csinálták a termés gazdag volt 10-12 magot adot
a búza vetés átaljában a határon tengeri fél
termés a búza ára lement 6 forintra 1888
Csapó Mihály volt fő Fekete Mihály al bíró
ekor épült a patika ház másodsor ennek az
évnek az eleje olyan hideg volt hogy még a díó
fák is meg fagytak olyan vastag hó volt hogy
18 30 ^{nap} emlékeznek az öreg elödeink mikor a hó
el olvadt a jég tolulás mat a víz Bekis és Csaban
kitört ana a mere még soha sem volt hirt sem
az árvíznek 1889 ben Csapó Mihály fő Krúcsó Albert
al bíró volt

a termés szűk volt 34-5-6-magjával fixetett a
 búza tengeri sok let Ekor készült a szövetett
 ház Ekor teték le a város háza fundamentomat
 1890 be készült a megye vas hídja a körörsön
 keresztül eben az évben Csapó Mihály fő Krücső Albert
 al bíró Rohoska Mihály szolga bíró a termés szűkes
 volt bor is kevés eben az évben kezdett a szöllo
 püszkülni nagy Csapósa volt az egész országban
 mindenütt 1891 ben Csapó Mihály fő Szabó József
 al bíró eben az évben középszereü termes volt
 bor is let elég a hol a jég el nem verte tengeri
 sok let 1892 ben Csapó Mihály fő Szabó József
 al bíró volt az idő járás szarax volt egész
 nyáron nem volt eső búza 4-8 magot adott
 tengeri kevés bor is kevés volt eben az évben
 készült a Révlaposon a kertész lak is a nép
 kert akor műletett meg 1893 Krücső Albert
 fő Szabó József al bíró ezen évben újab alakva
 építeték a reformatus egyházat emeletre búza
 termés közepi de tengeri sok let bor kevés let
 a sem valami jó volt 1894 ben Krücső Albert
 fő Szabó József al bíró ekor készült az ártéri
 két gyöman a városház melet fa hid helyen kö
 hid az idő járáskönélküli tél volt is szarax tavas
 szal is kevés eső volt nyáron semmi eső nem
 volt csak egy két fonnó eső a búza termés sok
 kezt lehető volt sok hejen kevés volt nehó

csak két 3=4=5=6=7 magot adott sokan le haszálták
szénának a püsztitő féreg miatt tengeri nagy
kevés volt sok helyen le vágták agyúba azért
let artan nagy szükség mert a búzáért nem
adlak 5 forint 50-80 krajczárt 1894 ben Március
20 napján job létre szenderült ami legnagyobb
baránk fia Kossuth Lajos ámbár hü és hazáját
szerető nagy lelkét ~~Ország~~^{Ország} ország tírín nevű
városában adta jó teremőjének kezebe De
az ötött szerető nagy magyar honfiak Isten kegyel
méből porá leendő nagy emlékezetű testet haza
körták magyar ország fő városában. Buda Pestre
hogy it aláidja örök álmaít a magyar földalát
legyen áldva csendes nyughejében mind az
örök időkig az Isten adja hogy minden sziv
dobogjon érte a míg csak egy magyar lesz a földön
de így érezem minden sziv mint a mikor
ötött temető hejére kísérték hogy az egész ország
gyászolta és sokáig szivén hordozta ötött Béke
Béke örök Béke legyen hamvai felet 1894
őszén jött Kossuth Ferenc magyar országra 1895
Fő szolga bíró Rohoska Mihály al szolga bíró Tautyik
Mihály fő bíró krucsó Albert al bíró Kato Gabor
város gardája B Kovács János esküt Min Imre
Krucsó Gabor Erdei János Csabó Imre és
Szilágyi József eben az éven let meg

Szentkereszt a polgári házasság Október 1 napján
anya könyveszeté Tanyik alszolgabíró évi termés
általában jó volt kivált a búza tengevi és egyé
tavaszi fél vagy három részt magot adtak nyáron
szárazság volt agústusba volt eső de nem mi
denüt a határba ősz száraz let késő lehetett
el vetni csak karácsony közt fagyot fel adig
föld jól meg ázott ezen évben Szerező Imrét
fő bírónak meg választották nem fogadta el
inkább a szegények kasszájába fizetett 100 fori
tot 1896 ban volt a világra szöllő ezred éves
ünnepély a mi magyaroknak nevezetes mert volt
ezre éve annak hogy magyar ősünk be jöttek
magyar országba Május 9 ikén volt az egész orszá
ban az iskolás gyermekeknek az ezred éves
ünnep Gyomán akkor legalább 1300 gyermek vallás
külömbőség nélkül a vásár terezen ebédeltek
és 10 napján volt minden felekezeti templom
ban már 5 órakor meg szöaltak a harangok
az Isteri Tiszteletre a református templom
toronyában lévő ^{járatin} gnádicson az egész banda a kin
nuxt és szözatott játszota fél kilenc órakor
menden Templomban Isteri Tisztele volt
ezen évben készült az ivánfeneke Társulat
irodája ezen évben olyan nagy díxno dögvesz^{volt} hogy
olyanra soha sem emlékeznek mindenüt
el volt xárva a vásár egyik városból nem

lehetett haztani a márikba búza termés lehetősége Árpád
 és tengeri fél termés Árpád ár 2^{fr}50-2^{fr}80 krajczár a tengeri
 aróvestől 130, 1^{fr} 50 végéig 25-30 krajczár exen év
 sáros tél of norx ut alig lehetett járni 1897 év január
 gyenge jó idő és sár volt február 6ik egész nap este 6
 májús ikégyenges villámlás sok eső volt exen hónapba
 mindig eset az eső nagy sár volt sok eső viz lapos földet
 sok kárt okozot a tanyai földekben sok tengeri volt
 exen évben is döglöt a disznó ezért drága volt
 tengeri tövénkor sok eső volt hamar ki száradt búza
 alá nehezen szántottak nehezen helt ki egész ősz
 ködös volt 1898 Pál nap tiszta idő. Matyás nap nem
 fagyot az ig megrendült Március 30 ikén exen évben
 nyáron kevés eső volt búza tengeri fél termés volt
 exen évben készült második pap lak Matyás nap
 fagyot márciusba sok hó volt még húsvéthor is
 fagyot ¹⁸⁹⁹ exen évben Krücsö Albert fő Kató Gábor al bíró
 ekor készült a pavilon 12 exen forinté telen nem
 volt hó tavaszal eső volt októberkeves eső volt nehezen
 helt a búza 10-12 magot adot ára 1^{fr} 50 8^{fr} 1^{fr} 50
 lement 6 forint na tengeri 4 forint mársaja 1900
 kevés hó volt búza termés 8-8-10 magot ár 1^{fr} 50
 tengeri ár 4 forint 1901 vendes termés volt
 1902 főbíró Kató Gábor al Bires Dániel telen nem
 volt hó tavasz hideg egész pünkösdig gyenge termés
 volt búza ár 6^{fr} 50 krajczár tengeri 4^{fr} 50 sár 1903 viz ke
 reszt napján eső volt vinex nap is borított eső is
 volt

Pál nap borult idő gyertya szen tiszta idő Mátyás
nap nem fagyot márciusis poros út volt Ápril 2
9ig íjel fagyot nagy pienteken hásvét mind két nap
eset az eső hideg fagy is volt nyáron szárazság volt
búza árja csak volt tengeri főrelék kevés let és Búza
Dixno és egyéb jószág ára meglehetősen volt. 1904
Kató Gábor fő Bérés Daniel al bíró ezen év
száraz egész nyáron 2-3 szor volt eső búza
árja 4-6-8 sőt 10 magot is adott tengeri az
kevés búza ára 9-10 forint tengeri ár 6-7 fr
Dixno ár le ment 6 hetes malacxot lehetett
venni parját 5-6 forintár Marha ára mindig
emelkedet 1905 ben fő Szabó József al bíró Erdei
János Képvisező Fabri Károly ezen évben
kevés eső volt május Július elejéig volt eső
vendesen tengeri szar meg nőt tengeri azért
kevés termet hogy még a gazdagab emberek
is úgy hízlaltak hogy a kereskedőtől vették
a tengerit drágab volt mint a búza a búza
ára 8 forint a tengeri ára 8-9 sőt egyesek még
10 forintot is adtak érte liba tömni ezen év
tavasszán a dixno oly drága volt egy pár
6 hetes malacxer adtak 16-18-20 nagyon szép
ért 22 forintot is adtak ezen évben nem
let tengeri és vissza eset az ára ^{malacxer} 5-6 forintára
1906 Pál nap szép tiszta idő Február 2 nap
borult idő hideg faggal Március hó száraz

Május eleje nagyon jó esős hátúlya száraz volt
Június hó ismét jó esős volt let minden
bőségesen búza tengeri szölle" gyümölcs sok volt
a jószág ára fel emelkedet úgy hogy olyan árt
az akkori emberek nem is halottak soha még az
öregék sem egy nyugot borjú el kelt 40=80 sőt 100
forintért egy fias tehén 200=280 forintért
1 éves csikó 100=150 forintért egy fias disznó
ért ha volt vagy 7 malacz alata 40=80 még 90
fontot is adtak érte hízó ár is ha felül
150 kilón volt 50 krajczárért el kelt kilója
szóval ez jó esztendő" volt minden bőven
1907 nagyon hideg el kezdődöt volt hó jó
út egész télen kitarot a hideg március
ig April hónap hátúlya szép csendes esős
volt ezen évben rendszeres termés volt
1908 évben Szabó József fő Vincze Dániel al
bíró volt ezen évben közepes termés volt
összi vásárkor 40 krajczár volt a Disznó élő sziban
kilója 125 kilóson felül 1909 ik évben Szabó József
fő Vincze Dániel al bíró jegyzők főjegyző" Haxi Imre
másod jegyző" Kovács János harmad jegyző"
Péterman József ezen évben csak tavasszal
kelt ki a búza nyáron száraz kevés eső volt
a búza kevés termet 2=3=4=5 méhol 6 magot
adot a búza ára újkor 13 forint 50 krajczár
volt tengeri, mársája csövestől 360=3fr 80 krajczár
tengeri töves kor a disznó kilója 50=53 krajczár

1907. Deczember 19-en egész nap esik az eső az én is esik
az eső Karácsony első napján mindig eset az eső
második nap is eset de nem egész nap egész telém
nem volt hideg február hóban nem fagyot márczius
ban mindem ijel fagyot napnál sűt a nap márczius
vásárba a divano élő súlyba kilója 62 krajczár még
Áprilisben mindig hideg volt fagy is volt Ápril 28 ikán
kezdet inni az eső május elsején egész nap eset
ettől kezdve mindig eset 4 ikéig a szőlőt
mind el vitte a köd nem maradt. egy két szenn
tehén disznó drága 6 hetes malacz 9 tíz forint
darabja Ágústusi vásárba Ágústusi 21 ik én ijel
nagy villám láis dörgés volt egy házra le napot a villám
le eget szeptember 1 én másodikán mindig eset az eső
Október 15 ik ijel le eget a fogada és a város háza
iskola istállója ezen évben harmadszor volt tűz
ezen évben búza 10 magot adot ára 9. fr 10-20 kr
tengeri 2 fr 50. kr és 3 fr 1911 ez az év eleje sáros
volt február utólya hideg márczius ba poros volt
az ut ápril 1 én eset az eső virág vasárnap
ján a hó hideg volt ápril elsején renget
az eg és utánna olyan hideg volt be fagyot
a víz tehén disznó drága fiatal tehén el
kél 250 forintér 6 hetes malacz 25 forintér
járja kis liba darabja 1 forint 20 krajczár
1911 év Július 8 ikán ijel 2 óra után egész
ország ban föld renges volt ~~Beosztás~~ város
egész le rombolódot a házak orre döltek
Tócsa kemét

27
ezen évben bűza termés jó volt 14 magot
sok embernek adott a földje de tengeri sok
fesz semmi sem volt 1912 év Pál nap eset
az eső Mátyas nap is eső eset márczius 11 év
egy jó idő volt akár nyáron este 4 órakor kénget az év
eset a eső meg a jég márczius vasárkor a kis malacx pálya
6 hetesnek 10-11 forint egy tükén 250 forint és 300 szék forint
Ápril 3 ik napján eset a hó fagyot rossz idő volt nagyon
9 év egész nap rossz idő volt 10 év mindig eset az
eső nagy pönteken nem eset eső nagy szél fűjt
hisvét kor se volt eső 12-13-14 év nagyot fagyot
ez évben bűza volt rendszeren tengeri is volt
elég 7-8 korona volt egy mársa töveskor
szeptember 1 év el kezdet az eső esni
minden nap eset október 1 ig neheren
tudták le törni a tengert az ősz is olyan
ross volt eset sok eső volt a bűza sok ki maradt a
földből míg amit el vetettek is a sem helt ki
mind 1913 évben Januárban kevés hó volt február
száraz hideg márcziusban poros út volt egész hónap
száraz volt Mátyas napkor fagyot a nap süttöt
nagy pönteken szép idő hisvét első napján
szép idő volt második nap volt eső
Ápril 12, 13, 14. hideg és egész nap eset havas eső
meg fagyot minden 16 év egész nap nem ol
vadt el a hó bokáig ért a hó a fa ágain is
volt mint telen nem hiúlot le egész nap
olyan soka is az old azon volt sok hejt le törte ifa ágat

eken évben medárd napkor eset az eső is 40 napig minden
nap eset az eső, egész nyár of hűvös volt a buza szár
meg fakadot meg szorult a buza de tengeri let
mindenkinek sok esős nyár^{itán} száraz ösz let
is a buza nem kelt meg karácsonykor sem
ki 1914 ig evre eset le a hó is hideg volt de
keves volt a hó azt is el fukálta a
szél 1913 évben volt nagy ünnepe december
14én a templomban 100 éves jubilomára tartatot
mejen számosan voltak jelen fő papok is sok
szép népek volt esküvő is kevesetelis nagyon
Isteni tisztelet 1914 év Janiár 15 ö töl kezdve
mindig hideg ködös idő volt se eső se hó nem
volt így tartot február 19 é ig ekor jó idő
volt matyas napkor szép tiszta idő egész február
meg január is száraz vol március ba sem vol
elejen eső 4 én eset az eső renget az ig villám
lot jó idő volt ez a hónap esős volt^{15 en} szél fúj
16 én hideg eső 16 én hideg nagy pénteken nem volt
eső hűvös kor egyik napján se volt eső száraz
idő van medárd nap eső volt is 40 napig minde
nap volt eső ferencz ferdinandot is a feleség
agyon lötte egy szerb diák előb bombát dob
tak a korszára de az nem találta aztan löte
le egy másik is meg halt mind a kettő is e
miat háború let el viték a sok népet
a leg nagyobb cséplés időbe Julius 26 án 1914 ben

ki let publikálva dobolva hogy 4 a éves korig
mindenki aki katona volt el kel menni 24
óra hossza alatt mindenki oda a hol szolgált
és el is ment a sok fiatal ember nem
maradt otthon csak az aki nem volt katona
és az év gyenge termésű volt bűza kevés termést tengeri és egy
keztől termést a háboru miatt drága volt egy mázsá bűza ára az állam
meg szabta 19 forint és kocsyár az árpa 12 forint tengeri 10 forint
és meg van mondva senkinek se szabad tiszta bűza kenyeret
sütni még a malomba hozá keverik az árpat vagy akarga
vagy nem is meg van mondva az államtól hogy senki ne
egyen tiszta bűza kenyeret mert így gondolják tovább
győzik a katonaságot mert akinek csak 1915^{er} tavasszal kellett volna
mennni sor alá már be sorozták 1914 októberbe, el is vitték meg
aba a hónapba az után újra sorozták a kik nem lettek kato-
nák rendszer sorozásom 24 évestől 32 iq. el is vitték őket 1915
január 16 ^{kor}ánnyakharácsongy név volt hű hanem sár 1915 Január
15 sár van mindig esik az eső rossz idő van a háboru még
mindig tart már pedig nagyon sokan meg haltak és sok
sebesült van ide vom kötözö hegen történt egy heység végén egy hor-
vát iskolába volt, ott vannak asztalok székek négy széken fehér la-
porba piros víz van mellett sárga sapka több széken letet kard
ágyakon és a pincke kövületen emberek fekszenek emberek
ment látszik az arcuk egyéb ként sár tömeg az esős napok
után felhő szakadás volt és a sáncz árkok meg olvadtak egy
katona orvos és két civil orvos egyik idős ember egyiket az
külték ha járvány találma lenni ~~5-10-10~~ most seb járvány let
hat és is dolgozik de mind a hármam hi vannak merülve az újra
székek karimál óta dolgoznak

most délután jöttünk három orvos felgyűnközték mosakodtak és dolgoztak
mehany kölyg a hegyről nagyobbára 16 éves korúak házi kéremszövegkét
szigetkedtek vadosták a katonáknól a ruhát oda ragat csicsarát a földre
mindenfélől hangzik a szó fehér köpeny látára doktor úr. drága
doktor úr lieber her doktor domnule doktor jaj szó alig hallk. az
ajtót be kell csukni mert már nem felt a pincre terembe morog
na sebesülteken lépegetnek keresztül egyik vére a másikba fo
jik is még mindig bönbölnek az ágyuk hallk a srapnelrobbanás
rakéta szerű neozegése / gépfegyver katogása épület mögött
füves van onnan hozák a sebesülteket két bajtárs támogatja
szanitések hordágyakon és a domb felől szekerek érkeznek
két két sebesült szalmán arccal egymásnak fordulva
egyik szekeret bal kézzel sebesült hájta bajtarsa melles
te ki szenvedet az úton a szerb csigány aki kocsis volt
troics száva az úton két gójt kapot a mellébe ez a egy ember
jaj halatszóit egész délután fogu így vaczog szegénynek mellet
egy baka könyökös szetráivva tüdeje átlöve balkezével megis
igaxgatja a nyirkorgó szekeret a nagy sárban minden sebesült
a szemetet hangján szól doktor úr hol vagyok még sebesülve
a bal kezed fizam semi baj úgy ide a lépcsőre egy forró
levest isszol mikor ettél nem tudom doktor úr meg halni
nemfilsak gyermekével mi lesz nem lesz semi baj
gyermekem van azt hiszem másút is meg vagyok sebesülve
szibat vagyok hideg van nézem a derekán könyű sérülés
meg nyugszik mikor mondom nem komog a baj ablakon le
eresztik egy percc alatt leverkik a porozogón befelé fityeg
zját egy szeszemist nem halat tinkturát kap a sebre be kötök
már semi bajai azután egy kis arcony tartja neki a levest.

már meg feleltek a gyermekeiről még amúgy is felől és szől, győztünk.
fojtón vannak at minek mi vagyunk a fedezék még mindig jönnek
sebesültek. edig mégyszer van it az operálni valót be küldik a város
ba irgalmas nővérekhez. de kepiczki nénejeknek credulát tűz
a melére este jövök el vállalom az operációt tauzik kornél
végzi az operációt üzent hogy nem bírja. tegnap óta operál
egy medikus segítségével egyszer a pinceben mind sűrűben
hangzik a sző gáze ~~h~~ vatta hozzá már az istenér mondja az orvos
de nincs annál az asztalnál van még egy kevés be szaladunk
a városba a patika be van zárva a tulajdonos nő el szököt
a szerbekel a patikát fel kel törni és vinni a mi kel
a patika felet való lakásba gyors menekülés nyomai mikor
szeregni heységbe ^{10:00} be törték a szerbek azt hitik hogy benne
deshedhetnek 12-en éjjel az ágyból ugráltak ki a hogy tudtak
iggy rohantak a szekrényből ki van ráncigálva a holmi
valamit kerestek a mi fontos volt a többi ot maradt a földön
a paplan az igyon ahogy ijedten magukról le dobták gyertya leéget
az asztalon mit ed felejtettek el ottani egyik asztalon gyorsfotog
raficát találunk szerb tintírak vettek fel önmagukról
oda írták a neveiket is iggy látják egymásnak emlékül
de sietségükben már el mulasztoták magukat vinni ot vannak
a nagyon sarkaláb betükel írot civil kézjegyek milenko
örnagy Csukovats nastas Nedonovic a szerb gőzhajó gépésze
Nikola andrejasevics Brankovics Proolnovics Nikola Petrovics
örnagy Popovics örnagy Bijakovljevics Belgrádi bank tintírrelő
ő is it került a száran pihár is volt a kezében 12-en éjjel az ágy
ból ugráltak ki a heység patikájában bőven volt mindenféle kötszer
meg csupa ~~csak~~ ^{hinc} ^{az} ^{ijenkor} este van már csak az ágyuk szas ~~ot~~ lehet
~~csak~~ ^{az} ^{assz} ^{maradtak} mind a két oldalom

a hajó orvos kiadja a rendelkezést bekötöt sebesülteket lehet szü-
tani a hajóra a sötétben, míg a sebesülteket összehívják, adig a
sebesültek enni kapnak két nagy széri arany, Monciłowicz
Ludonia, Linkovich adél főztek mosó üstökben marha hús
levest bele vágják a főt húst úgy adagolják közbem még dolgoz
a pincében sebesülteket fel raknak a szekere ketőt feke
négyet hatot gát, aki ilni tud fücsa most már etek
is bekötözve nehezebben kezelhető kultur hejzet vissza
adja az igényeket vele az érzékenységet. a doktor akar mani
a hejsejében operálni töben segítetik a sebesülteket
a kocsikoz egyszere valami hasító rugás a levegőben is
pukánis, aztán rokasos dövenés hallik az a igyis hangja másik
két dövenés kíséri egy gránát vágódot le túlünk az lejés
ve de nem robant fel ot táncolt elötiünk a földet tív-
senki meg nem mozdult. a szekér alól egy kutya ugatja
a lövedék teste hol az egyik hol a másik végén vágódik
bele a földbe is aztán látom a doktor lehajol mint aki el
akar esni már meg nyugszik a gránát csak ekor hátrál mindo-
ki a falfelé' pedig már nem kel felni töle emberek futnak el
egy katoná közel megy a gránáthoz vissza kapja a kezét szől
valahá a fő orvos meg sebesült a gránát víz kipakya pátan
sét annak egy szilánkjá sebesítete meg az orvost maga láb
jöt be a kötözöbe az imént közel volt hoxa mindenké
hogy a csillagok közt vacsorálon most már ismét megy a
munka szerecsse, hogy nem minden szerb lövedék robban
fel másik kétőnek is csak a sérítését halotik mennydörgés
a mi a dövenését kíséreni szokta tovább folyt a szekér nyikorogás
míg kiján a csillagos eg a nagy paplan borult a sebesültekre egy kutya vonit
valami saluból halátra ot bent az horvát iskolába le sróflva eptek a tűnyák

1915 Januárba készült el a vilány lámpára az ut.
Pál nap eset az eső gyertya szentelőn süttöt a nap
hideg volt. mátyás nap eset a hó és hideg let márci
4 én egész nap eset a hó, március 10-én egész nap egész
éjjel eset a hó nagyon hideg volt sok hó eset a hó
a szél össe hordta kötésig is ért ojan hozan hideg
volt sok szegény katonának meg fagyot a lábait
és betegek letek sokan meg is haltak a gojótól
is nagyon sokan már meg haltak de azért még
mindig dúl a háború April 11, 12, 13, 14, mindig
esik az eső nem lehet semmi munkát a mexon
végezni és a tengeri, korona meg 30^{kr} a búza 39^{kr} 39^{kr}
tehén dírnő ló drága tehén kis fias 600
650 korona ha kis fias 6 hetes malacz 30 korona
hízó ha 120 kilós 2 korona 40 fillér kilója
minden levonás nélkül kis liba 1 korona 40 fillér
1 korona és 1 korona 40 fillér nagyon szomorú
időt írunk ránk szabják az enni valót
minden szeméjre egy hónapra 6 kilo liszt
akarnak hagyni és abból készítsen kenyeret
és tésztát is de ezt nagyon keveslik
atól nem bírják azt a sok dolgot mert
ember is kevés van itthon és sok dologját
egyne sok orosz foggy dolgozót a csejülövel mind orosz volt. egy koronát
fizetek egyen a körség házához és akinek kellett tengers törni is ot maradt
szantani nylet búza tengeri rendszer termes búza márcija 35 korona
tengeri cövestől 20 korona és malacz párja 6 hetesnek 56 forint
hízó 4 korona és ha nagy 150 kilós adnak érte 4 korona 80, 80, fillér és
a tehén ló drága egy ló el kel 8 száz forint meg eser is a tehén is elkel
2 száz és eser is elkel

sovány liba darabja el kel 15 koronaért és 16 koronaért nyúca, párja 15 16.
koronás hízót liba kilója 3 korona 20 fillér 3 korona 60 fillér és a nyúca és ugy
anyieit szalona 7 korona, xsi és 2 korona volna ha lehetne kapni, de nem lehet
van ^{1915 november} sőt a háború meg mindig dúl még az oroszok is nekünk
maga szoroknál a mi katondunk van ah a szorbok el mentek az oroszokhoz meg a
ellenesülthet a rompnok is el mentek ot is a katondunk nem kap.
tannadlak pedig szövetseges volt meg is elemünk jót és ot meg tabar
leg töben meg haltak meg mindig nem egyeznek adig pedig nem lesz vege
a nepe már meg, unta ért az örökös virsaj kodist mert meg a nyúca
sem adhat anyieit amit árul amenyieit, akarpa meg szab-jak az arát
egy pvar galamb, 80 fillér egy tojar 11 fillér egy fel liter turo 20 fillér egy
5 réz tejfel 24 fillér és ha virsnek majd, xst szedik mert a hus nagyon drág
és ért olcsóra szabtak nagyon kapos majd nem verkeznek rapta vendánek
is van dolga 1916 nagyon rossz a helyzet meg mindig tart a háború esik az erő nagy
és van tehén dírnó drága egy fias tehén el kel 1100, szax forint ér egy fias dírnó
4 szax 50 forint ér kis 6 hetes malac, 60, 70 forint ér párja kis liba párja 7 forint
kis nyúca párja 1 forint 60 krajczár egy hízó dírnó kilója 2 forint manha hus 2
forint haminor krajczár kilója a hat hetes malac párja 100 forint ér is el kelt
1916 év a termés volt csak keves búza tengeri azért
az ára búza 41 korona tengeri 38 korong görvestől, tehén drága ló is
3000 korona, darabja meg több is el kel ha szex és jó a háború
meg mindig tart és a lirt, keves most meg kevesebbet adnak
egy szemésre egy hétne eg kilo' lisztet adnak annak is fele
tengeri, lirt annak, is kivélzik az igit, olagnak hízót dírnó
kilója 13,40. krajczár hízót liba kilója 4 forint és 5 forint
1917 Károcsony után le eset a hó el tartót csak február hatáig
olvadt el, adig hideg volt most már amerika, is háboruszik meg
kina is akar janyi a sok ellenség az a csoda, meg bírnak vele de
meg a béke-ről nem is beszélnek a kis csipe, 1 forint párja
kis liba 10 forint párja tej literje, 60 fillér bab literje 50 krajczár
borjo literje 1 forint, lud darabja 25 forint tyúk 6 forint a
boltba olyan drága minden egy méter festő 9 korona és egyeb is
minden olyan drága hogy nem lehet zenni semit csak ott jegyne,
adnak mikor van de most is kelene adni és nincs petrolion meg veg
nyas, csak gyertyával vagy olajjal, vilagolink és egyeb is el fogy
nem lehet kapni marha hus 8 korona dírnó hus 7 korona de az
se mindenkor van egy heten kétszer nem szabad enni haist
penz az van sok és azért igen drága minden piacron nem virsnek
fel tyúkot, tejfel, turot fel éve meg tiltoták axota nem vittek
és nem is lehet kapni is a lisztet is kicsit adnak de azt is ha adnak de most
sem adnak már három hete nem volt lirt és az arzonyok el mentek
pestre be panaszolták hogy majd meg halnak éhen és ot meg nyugtatás
üket megének harag és kérik mert nem is egy kilo janna hanem 1 kilo
is 40 deka janna mikor hara jötek és kirtely és csak nem akartak nekik
adni mentek a város hárahoz versekettek a fő jegy-re a fő ¹⁹¹⁷ meg jedt,
az arzonyoktól el bujt a szekény mögé onat, hírtak, ki az arzonyok és
ugy let lirt de csak egy kilo és annak is fele kukoricxa lirt
1916 ban olyan nagy jeg volt sok ablakot be vert de azért hárd
nem sokat, tet, 1917 majus, hideg, eső nincs a tavaszi sem
nem kel majus 15 van is meg, se kelt ki a tengeri atal fel
el rombit és nem hagyta magát hogy kétszer vesek be mind
el vikriválták majusba a hárdgokat el vittek csak a leg kisebb hágta
1916 ban maros vasár-heyről 22-ik honved ezred gyonián a jót hárdak
höz vannak kvartjokva 1917 a fő biro kilagyi ferengz al biro
béres törset ezen evben mindenkitől el vettek a búzát

csak 10 kilót hagytak egy személyre aki hamarab megette agyvérzés
s sejtől azt meg büntették aztán kapott egy kilo lisztet egy hétre Julius
s szem volt és egész tavasszon nem volt, és...
1914-ben halt meg Ferenc József a király most már károly király let és fog...
a háború

1914-ben halt meg Ferenc József a király most már károly király let és fog...
a háború

160... kukorica nem terem és hozták...
más felől meg szerbiából is 50 és 56 koronáért márcsigát de nem hoz
ták csak keveset mert aztán nem engedték hozni az oroszok
a szánt el vitték szibériába és forogának meg unták a háborút
de meg unta már mindenki de azért nem akarják abba hagyni
forogának presztén is mert nagyon drága minden és is nincsen
adniak és is hezet margarint és az nem olyan jó és öre beszélték
né fogadják el a margarint és is hezet oda ment egy vendör egy
asszony úgy oda vágott egy ivéggel a mentők vitték el onert
örre eset aztán let és is hírt dívno kilója 130 fillér hírt
liba 15 korona kilója koles kasa 6 korona literje de nem szabad
írulni a piacron csak 1 korona 20 fillér is és úgy nem adják
mert más felől hozták komádiból és más felől mert it...
tej literje egy korona de még úgy se lehet kapni tíró fel liter
150 korona egy meter festő 20 korona 1 deka bors 2 korona
kavacsny első nap... idő volt második nap...
idő volt 1918 év január 1 az oroszokkal meg kezdtek a béke tárgyal
lást fegyver szünet van három és fel év el múlt meg soha sem
volt fegyver szünet 1918 február 11^{én} ukrán oroszokkal meg kötötték a békét
de a többi nagy orosz nem akar békét kötni mert az angol birtalja mert
sok adósága van az angol adta a sok pénzt neki hogy háborúzik azért
nem akarja a békét a nép úgy meg unta szökösnek el a frontról a kato
nák és a német ugyan csak veri őket drága minden 6 hetes malacz
240 korona 1 pár tyúk... korona 1 pár kis csirke 3 korona pedig enni való
nincs mégis jó drága 1 keve csutka tehénnek 2 korona 1 kiló korpia
1 korona 20 fillér mindig rekvirálnak előb csendőrok aztán márc-ával meg
mérték a mivel több volt el vitték még a szekrényben és az agyba
szalma kört is meg néittek ha meg találták el viték is nem fixeték
erte úgy felnek már a rekvirálántól mert nem elég egyszer meg
nézik 3^{ny} szex és mindig ha többnek találják el visszik amikor cse
pelték akkor a gépeknek be kellett a város házával jelenlegi menny
volt mégis annyira rekvirálnak keveset hagynak abból is meg el
visszenek...
felelőknek 15 kilót a nőknek 12 kilót egy hónapra meg el
vesszenek mindenkitől 3 kilót 1 hora 9 és 12 kilót akarnak hagyni
csak a nagy földbirtokostól nem vesszik el anak anyit hagynak
a menny kel pedig a szegények meg főb kenyéret el fogyasztana de
még sem hagynak neki nem tudnak vele csak úgy kinlódik
ahogy tud 1918 február matyas napján...
sem és szaraz a föld lehet veteményezni már januárban is
vettettek aprát zabot sovány lileá 1 darab 10 korona hírt liba kilója 24 kor
egy tojás 50 fillér...
és most jön a román aztán az orosz jön de úgy meg...
a háborút már nekik nem is jó ha el múlt ezért kötik nehezen
meg a békét mert mind miliomos lesz a háború alatt eben az ebben
a románnal és a oroszbel is meg kötötték a békét

egy pár csizma 300 korona egy pár cipő 200 koronára van szabva
de a szövetek azt késselik ok anyjeirt nem késsitnek inkább nem
dolgoznak semit már a csizmát 400 koronáért a cipőt 300 száz koronáért
akargják késsíteni és a boltba is of drága minden egy méter festő
50k meg 90 korona 1918 Június 3 fagyot meg fagyot kükönica bab is egyet
nek is értot és szaraxság van egész nyáron nem volt eső Julius eset 1902
de már a tengeriktől el késsit mert el van már fonyadva és kior
nem nőt meg a búzát már el csepettek nem termet 3 mag bab
se termet csak a magját adta meg 1918 Julius az orosz cipőt meg
löték belső forongas van az egész orosz országban a bura 80 korona 1919
100 korona s 1918 október 30-ikán pesten ki ütöt a foradalom. ki kialtották a
nemzeti tanács alakulasát tízra istván volt miniszter a gyon löték meg
halt mert azt mondta a nép ő az oka ennek a háborúnak o nem
akarta hogy vege legyen de meg lakolt érte november 1 én if ment
egy német vonat volt benne minden féle mint egy barabba
és a katonák it tartották fel törték a népek úgy horrták aki ilcsm
volt egész taligával el vit egész nap este kilencz órakor jötek
katonák a főnök süngönyözöt értök azok nem engedték tovább hogy
rabolják de már akkor sok vagont ki i ritettek volt sok por
cselben edény gyenmek jäték czeruzá uveg és sok minden
féle papir utób már nadrag bakancs a katonák meg azt is
kerdtek pinni de akit meg lättek el vették tälle volt ot jör
sor ihatak ahinek kelet meg sok el lost karont valaxtottak
meg miniszter elnöknek es beket követelték mihiájt... és
akdnyák mind az egész nép meg unta már a 4 eve már el
mült ennek az ifjós. gyilkolásnak már meg is inhatták nem
csoda a sok nélkülöcst az a csoda hogy bírja a népe de most
azt mondja a nép nem tovább le a háborúval 1919 rozul megy
a béke mert a csehek be jötek románok szerbek is el foglalták
körül az országot 1919 Január 14 mindég esik az eső of nagy sár van nem
lehet járni az úton hideg pincs nem fagyot meg ebben az ebben a
sok katonák háza jötek is nem töröd hogy be jön az ellenség
nem menyek védni a házat mert fegyver szünnet volna
mégis az ellenség nem tartja be a vadra is be jöttek a román
nok a bent való románok magyarok örre veriték a lobogón
a román a magyar lobogót a sárba taposta akkor rá löttek a ma
gyarokna és a magyarok vissza löttek neki szorították a maro
mak zokan meg haltak a románokból magyaron túl a szer
bek löték őket két tíz köze szorították akkor aba hagy ták artin
legendesettek

Károlyi le mondót egy kommunista Kun béla let a az elnök
er alahitot egy vörös gárdát ezxel akarga ki verni
az ellenséget de nincs fegyclen nincs agyi sem is
nem bírnak az oláhokkal arad tele van francziával
azok az oláhokkal tartnak a kommunisták erővel el
vették ahinek sok földje volt és ok vették be a
házaikat is el kumizálták pesten a haszonbért
ok tették el olyan erőszakos törvény van

most mindent a szegény nép csinál a város ügyeit
azt veszi sok pénzt kapnak 50 koronát és 25 koronát
egy nap a szegény nem dolgozik inkább oda megy ot
lona a napot és ők parancsolnak a vever gardát el-
vitek az oláhok ellen és sokan meg haltak mert nincs
nekik ügyük oláhoknak. meg van ápril 24 ik hideg van
fagyot nagy pentekez es volt hűsvét vasárnap zenget az eg.
eret az eső 1919 ápril. drága minden egy kilo korpá 1 korona egy horas dinrio
2000 korona 1 darab 6 hetes malacx 100 korona 1 lo 6000 korona egy
tehén 6000 oxer korona egy tyúk 50 korona egy csirke 5 korona egy
tojás 1 korona és ruha felet nem lehet kapni nincs a boltba
tey 2 korona literje mert keveset ad a tehén nincs takar-
mány bab 6 korona borsó 5 korona literje kukoriczát
3 koronáért adnak 1 litert a piacon April 26 an
a vever garda ki dobolta minden lovas ember jelenen meg
a kösség háza kocsival loval és sok embert kocsival loval
el hajtattak el hajtották a nyájból a dirznót a gijából a
öknöt teheneiket borjúkat erővel és a postaról a takarékok
ból a pénzt el vitték a menyit el tudták rabolni mind
el vitték el rabolták és akkor ~~eg~~ in jöttek a románok
a vever gardások a garda embereket örszfogdostak meg
a boltosokat el vitték tízre szarvasra az ellenség
ot volt így el engedték fogadtak kocsit azon jöttek háza
igra örsre akarták őket fogni de el bíztak így meneked-
tek meg artán jöta román, a toronyba házakon fehér lobogót
tettek így várták mert féltek hogy örsre lövöldözik a
várost és jötek egymást a román a vever garda ügyvel
míg el nem mentek a vever gardások mexo túrra a román

utánna ment most a román fogta össze kik a veres jár
köré tartottak és el hajtotta őket tén kövibe egy assz
axt mondta majd lesz nekik ha vissza jönnek a veres
gárdások el vitték a kösség házhoz meg börtönt nem
lehet semmi ojat mondani sem, meg büntetik azelőt
sem lehetet mondani semmit mig a veres jár
dások it voltak mert ok is ki hirdették hogy szigor
an meg büntetik aki valami sértöt beszél de azért
sütögot mindegyik most szedik azokat kik a veresgárdások
hoz tartottak és meg börtök vizik nagy szébenbe a lovakat
szedik minden hieten csak keveset fixet érte 4 ezer for
tos lóért 4,5, száz forintot szedi a szénát vagon számba
art is el viszi este dobolták mindenki vigye lovat tehenet
divnöt a jegyző ellena szölt és azt is be csukták regel
dobolták csak a vágöt vigyék és a gépeket mióta a román
it van már junius 21 van minden nap lóval kocival ot
vannak a város házána és a mit kel vinni mindent
és fixetni nem fixet érte semit és most a hintöket is
össze szedik és el viszik ¹⁹¹⁹ Julius 24 én jöttek a veresek és a
közössig ot agyúrták egymást 9 órától, és dél után fél
három órától este fél kilencig egymást érte agyú
agyú gojó is sok be jöt a városba még a tulsó oldalon
is találtak a temlomba is be löttek a plafon be
szakadt az oldalában és fában is találtak akkor vissza
vonultak a veresek akkor jöt csak rosz elkerdték rabol
ni ahol csak leheték mindenféle nem válogattak jó
nekik minden ló tehen divnő puzka liba veicsa csirke
tyúk üst veder mindenféle fehérnemű a kova be.
kannir szabona

mentek mindent el vettek ha valaki ellen állt meg verte
és agyon lőttek ezket ijel egy nap tartot aki megös
merte nagy nehezen vissza kapta mikor megint it
vonnáltak keresetül úgy mentek a messi tanysakra
még oda is el mentek utána és nagyon sok lovat el
vettek most újra rekvirálnak a disznót edig nem vitték
mert dinno vész volt sok meg döglöt Julius 2x meg most
is aratnak ezen a héten nagyon keveset aratak hogy az
xavaros volt lövöldöztek meg nincs is aki arason oda
van a sok ember és most fogoz sincs nagyon soká
lerr fel aratra agasztas 4 in be mentek a románok buda pest
és az összes vereseket le fegyverezték küin belát bécsbe fogták
és társait egy társ ^{személy} aki sok embert ki viger tetet az ön gyilkos
let mikor meg tudta mi van rá most már kezdik a béke
tárgyalást és a tiszai követelik a románok hogy legyen roma
nia akik el mentek a veresekel kezdének vissza jönni van
sok pénzük némezik 4 ezer koronát is hozot mind a
küin béla pénz nem veszi el senki aki kocival oda volt
az is most jön edig nem engedték azok is ojan sok pénzt
hoztak három hónapig oda voltak, anyi volt a pénzük
pesten is egy szál rózsáért adtak 25 koronát egy tojás
ért 9 koronát egy 6 kilós libaért 1000 koronát pesten
nagy éhség volt most a szolnoki hidat már kezdik
javítani mert azt fel robbantatták aztán meg indult
a közlekedés pestre három hónap óta nem jöt pest
röl semmi sem újság sem csak aradi és kolozsvári
újság jöt mikor meg jöt hogy pesten vannak a roma
nok ^{tal mekkor örültek} milgatók a román tisztek reggeliz mirriköl

1919
Julius agasztás el^{meleg} it van a sok katona jól élnek.
Számosan hirtelen esznek a tiszteknek rekvirálnak
többet csirkét libát rucrát és nem fixetnek
érte jó dolguk van petrol el viznek minden
rekvilót vonatot és a gyárakat le szerelik és el
visszük most borsút alnak rekvilant mert a nem
tek is úgy tettek a románoknál ököjegy máj
jék ha igaz ^{minden nap sok eső volt fel fogott november, 19 nem lehet búzárt ved} szeptember 1, esik az eső ezen nap el
az is elég jó termésű let sok búza tengeri és egyéb
vetermeny is egy mársa búza 40 forint egy mársa
tengeri 25 forint exövestől hizot liba kilója
30, 32 korona a rucra 28 korona a disznó 14 korona
libát rucrát vizkik prestre de a disznót nem lehet
vinni nem engedik a vonaton a sok katona még it
van házaknál 1919 október 20, 24 én a házaktól a kato
nák el mentek egy néhány maradt it akik rekviráltak. ma
jönnek prest felől sok katonák trének mennek túl a ma
roszon november 20 dikán mikor a román 1919 april 29 én be
jött atól az időtől kezdve mindig rekvirált búzát tengert sa
bot lovát tehenet disznót nagyon keveset fixetet érte egy
tehen 900 korona disznó hizot 2 korona kilója közönség egy
más közt 20, 21 koronáért vette 1 kilo marha hús 40, 50 korona
liba hizot kilója 80 korona 1 tyúk 120 korona 1 puzka 200 korona
1 lud 200 korona 1 kis liba 120 korona egy kis csirke 11 korona
darabja 16 hetes malac 120 korona egy ló 16 ezer és 20 ezer
korona egy tehen ugyan anya román katonák ki mentek
1910 márciusig a magyar katonák be jöttek 29 ik én
MAGYAR KATONÁK LETTÉK A ROMÁNOK A HÁZUKBAN
1

1920 Március

27-ikén este olyan nagy udvara volt a holdnak mint egy kocsi kerék
 és a sivatárvány sűrű pompájában sündökölt }

nagyon szép nemzeti ruhás lovasok közt jöttek be a katonák
 sok közönség várta dix kapuval este nagy banket vacsora volt
 a népi vendégek a katonák tiszteletére örvendtek hogy egyszer
 ki mentek a románok a pénzt le bejegyrik és azért od drága
 minden mert mindenki szabadulni akar tölle 1920 egész
 ápril olyan meleg mint kánikulában az akácz fa virágzik
 eben az éven rendszer termés volt a buxát rekvirálták
 500 koronáért a kukoriczát 150 koronáért minden
 nagyon drága tehén 30, 40 ezer korona ló 80 ezer korona
 ért is el kel dix no fias 25, 30 ezer korona egy 6
 hetes malacz 2 ezer korona egy lúd 4 száz korona
 egy tojás 2 korona egy liter tej 8 korona most
 már a buxaért adnak 1,400 koronát tengeriért ezer
 koronát 1921 ik év január olyan jó idő mint tavasszal nem fagy semmit
 nem is kel hideg, mert a fa is 190 korona 1 máxna hízot sertés kiloja
 120 korona hízot liba 120 korona kiloja tyúk 150 korona 1921 március
 egész hónap jó idő poros út van most már megyen az ára
 mindennek lezet ló tehén dix no lehet venri olcsóbar
 6 hetes malacz 6 száz korona párja tojás 1 korona liba
 50 korona darabja csirke 5 korona darabja ápril
 hideg egész március szaraz ápril is szaraz 12-ikén let hetés
 eső jó idő. korán fel arattak let rendszer termés buxa
 8, és 10 magot adot szedik lóer 100 koronáért is
 még mindig megy az ára felfele a jószág ára lefelé,

egy ló 5, ésterer forint egy tehén ugyanannyi egy
 kis ^{6 hetes} malacz 100 forint egy liba is. száz forint hízót
 disznó kilója 60 korona hízót liba kilója 60 korona
 szarvasjag van most is adót találtak ki nagyon
 válság nak nevezik lehet fizetni búzával is
 1925 augusztus 13 án volt jó eső de a kukoricától el késet kevés
 let a jó földből ki sült sovány földben természet kevés a csöves
 kukorica mársája ezer korona a búza ezer négy száz korona
 az árpa is annyi egy árpa veszik bab 20 korona borsó 9 koron
 egy tojás 4 és 5 korona a ruha fél is megg az ára fél egy méter
 festő 80 korona egy liter tej 6 korona egész nyáron nem volt
 eső és olyan forróság ^{volt} hogy le sült minden és nagyon
 drága minden 1922 vincre vintot Pál tiszta volt sütöt a nap
 gyertya szentelő idő borult volt Február 5 én eset a hó eset
 9 ig nagyon hideg van egész február nagyon hideg volt
 március 15 ö jó idő e hónap 21 én xenget az ég ese
 az eső a búza ára 2 ezer 8 száz korona a kukorica ára
 a ezer 4 száz korona ló 8 és 10 ezer forint tehén ugyan
 annyi disznó 3 ezer forint malacz párja 5 száz korona
 tyúk párja 4 száz korona tojás 6 száz korona darabja kis
 csirke 1 darab 30 korona tej literje 14²⁰ korona korpá mársá
 ja ezer 6 száz korona ^{szeptemberbe} 5 ezer 2 száz kor szeptemberbe
 a búza 8 ezer korona a kukorica 4 ezer korona
 csövestől szeptemberben mindig esik az eső
 villámlik zeng az ég mint nyáron de már min
 dentől el késet tehén ló drága disznó malacz nem
 olyan drága disznó 14 ezer korona malacz 4 sz kor
 darabja egy tojás 25, 26 korona darabja

most megint új adót találtak ki forgalmi adó ért
mindentől kell fizetni a piacron is meg kell a mit
árul dísznőtől lőtől tehát stoval mindentől
1922. december 2. esik a hó hideg van mindig találgatják az adót
most mindenkinek, be kell jelenteni a házat megint új
adóra hívt dísznő kilója 300, szász korona sovány liba 1
darab 9 szász, 1 ezer szász ér is el kell, kövér liba kilója
250 korona, tyúk párja ezer korona, egy tojás 36 korona
tej literje 36, és 50 koronaért is el kell tehát lő nagyon
drága tehát 150 ezer korona lő ugyan anyi meg 2 szász
ezer koroniért is el kell a ház föld már egy drága
5, 6 millió egy ház földet nem igen adnak el de azt
is olyan sok millióért adják a csutka tehénnek 40, 50
korona korpá 4 ezer 5 szász korona mársája 1923 ik év
er a tél hideg hosszú volt március, fél hónap esős volt
és a fele szép napos idő volt ápril 1. én fagyot és hideg
egy hétig tartot most drága minden lő tehát dísznő nagyon
drága a 6 hetes malacx 18, és 20 ezer korona párjaja kis
liba darabja 1400 és 1800 szász korona, a kis csirke darabja
hársz és szász 20 korona, a tej literje 40, és 80 korona a búza ár 21
és 22 ezer korona mársája kukoriczato ezer korona
mársája és ¹⁹²³ már októberben egy mársza búza 90 ezer
korona tengeri 40 ezer kő csöves 1 mársza korpá 1 mg
42 ezer korona lő tehát dísznő drága 6 hetes malacx
100 ezer korona ^{párja} liba darabja 35 ezer korona
október egy jó idő mint nyáron, nyáron kevés eső volt
szárax nyár ősszel eset eső ersebet napkor zenge
az ig mint nyáron olyan száraz eső eset jó idő volt ma
volt hideg csak karácsonkor hó volt ekkor jól fel fog

egy tojás¹⁰⁰⁰ száraz korona egy liter tej ezer korona
ezen évben búza természet 10,12 mag tengeri kevés
is drága minden már a 6 hetes malacz száraz
ezer korona darabja 1924 év karácsonykor másnap
le esett a hó új év hideg volt egész január hideg
a disznó kilója 10 ezer korona a búza mársája 145 ezer
korona korpja mársája 80 ezer korona tengeri mársája
110 ezer korona 1924 november 15 búza m 420 ezer
korona kukorica 200^{ezer} korona ezen év rendszer
termés volt drága minden ^{liter} tej 3 ezer korona
tojás 2 ezer korona darabja nagy szárazság van
kukorica tövés óta nem volt eső búza nem
tudot, ki kelni már ita karácsony nem volt
^{1925. év} sem hó sem eső egész tél száraz volt tavasszal
kevés eső volt most már olcsó minden tehén
¹⁹²⁴ előző őszel volt olyan drága minden egy lőért
adtak jó ért 15, 20 milliót egy tehén 10, 12 milliót
egy pár malacz 6 hetes karácsonykor 9 száraz
ezer még egy milliót is adtak érte tavasszal
lemernt nem adtak egy lőért két vagy három
milliót még 50 ezerért is adtak, tehenet
összel veté 5 millióért tavasszal nem ért
csak 2 milliót vagy még annyit sem lud őszel
150 ezer volt még két száraz ezer is tavasszal
50, 60 ezer malaczot is adtak két száraz ezer
párja még 3 száraz ezer tavasszal mindenki
ráfizetlet akarmit vet őszel tavasszal
minden olcsó

csak a búza ment fejez őszel volt 4 száz
ezer tavasszal volt 5, 6 száz ezer kukori
a őszel csövestől 120 ezer tavasszal 190

5 200 ezer mársája egy kis liba 15 ezertől
65 ezerig ^{kis} csirke 6, 7 ezer párja ^{kis} ruca 4,
5 ezer darabja egy tojás 1000 korona egy liter

tej 3 ezer korona 1925 Májusba jö eső volt
sok hejt jég felhőszakadás kárt okozot

1925

a kukoricra vetemény jól kelt szépek
tán meleg volt Június 26-án pénteken el kez
szni az eső nem tudnak aratni mert
den nap esik akit fel aratnak ki csirke
ak aki libán van hül a búza mert úgy ki
igül a szem termést 5/6, néhol 10 mag ^{büszk} kukoricra

sok let egy holdon 3, 4. szekérel a búza 3050 ezer
kukoricra 70, 80, ezer csövestől mársája liba darabja
70, 100, ezer egy tojás 1500, a hízó 17, 18 ezer kilója
egy ló 4, 5 millió tehén ugyananyi szőlő kevés
volt dinya se volt ami volt a se volt jó 1900 ban
a házakat nek vinálták és bekökö voltak a urak
nem lehetett fel mondani a kítől el nek vinálták
a lakást ki is lakoltatták de csak a házi gardiát
a lakót nem szabad volt is az nem is ment
el csak mikor ő akart má 1925 még nem szabad
fel és keretni keveset amennyit akarnak

vendkirvüli telek és nyarak
 régi feljegyzések igen hideg telek
 443 ban krisztus után és hideg volt maga
 tenger is befagyott a hó felé érig nem
 olvadt el 1417 ben és hideg tél volt
 a fák ki fagtak sőt a vad alatok ma-
 rak legnagyobb része elpusztult 859 ben és
 borzasztó hideg volt olaszország körül is
 több helyt úgy befagyott kocsin lehetett nyarta
 járni 1719 ben a hideg meleg kis ázsia
 többek közt egy éves hadsereg az úton
 majdnem egészéig megfagyott 1259 ben
 és hideg volt hogy a keleti tengert szke-
 rek járták 1392 ben télt követő nyár
 hidegsége miatt sem gyümölcs sem bor nem
 teremtet 1399 a leghidegebb tél lehetett
 a tengeren jártak a fagyok 1423 ba a
 burgba úgy jártak liibeke és mekton
 a skekerek mint az oroszokton 1429 ben
 és hideg tél és nyár volt hogy semmi bor
 nem teremtet más termés is érte len-
 maradt 1515 igen harsas tél letett
 és esős nyár követe hogy rünködött seent
 kühaf napig mindig szünnet nélkül esett
 az eső a fagyok közt ki aradtak

1559 évben of havas tél volt em
 ber magas ágnyi havak voltak
 1573 of hideg tél let hogy majus
 21 en minden erdő meza hóval
 volt borítva porosz országban nagy
 víz áradás volt francia országba
 of éhség az emberek egy más tettek
 1643 iki tél of hideg let marczius
 6 án újra be fagyot a albis frize,
 más folyók is három hétig hízvet
 kor of hideg volt a madarak meg
 fagytak 1729 ben a tél leg hideget
 leyhavasak hosszabak hőxül valók
 november 2 án be állot a tél még
 marczius is hideg seges volt
 1780 ban a fertő marczius mása
 dik hetében befagyot marczius
 közepren 40 centimeter vastag
 ságu volt nagy hideg volt még 1773 és 1794 ben

igen enyhe telek és száraz nyarak

1327-ben egy enyhe tél volt hogy január-
ban a fák virágoztak pünkösdkor meg
éret a gabona arataak jakab napján
szüveteltek 1397-ben májusban már
le arataak mind eben és 98 évben a leg
jobb borok termettek 1463-ban igen nagy
tél és forró száraz nyár borsmiában a
tavak fojós vizek majd mind ki száradtak
1471-72-ben nagy telek 1473 tavaszi tél
sűrű virágzó mártón napkor éret esere
nyet etek 1484-ben nagy és száraz
tél nyara is száraz meleg anyis bor
tél hejjet nem lették 1572-ben nagy
februárban a padarok tajtak a fák
nagy tél volt egy májusig követte a
kattak források ki száradtak fűvek
el veszték 1607-8 nagy tél volt
februárban kesőbb viznyk is vinni
totak 1610 nagy tél az esztendő is olyan
novemberbe éret esere sznyet lakotet
látni

1625 ben az lágy tél volt a passir
ta januárba, szólt 1628 lágy tea
iszonyú szarasság, és ég egész év
közében 1651 szaraz lágy tél szaraz
meleg a nyár meg érlelte a szőlőt mag
vaik úgy látszottak mint a valósgos
arany 1652 be lágy tél is utánna
vetenetes szarasság és ég let
1656 lágy tél azan korai tavasz
amikor áprilisbe már sok méz
let gyűjtötek.

hogy mi az oka az idő járásnak
nem bizonyos hanem valószínű
ha isziki valamit meg indítja
eg hegyekből, így az iszok a lágy
sek hűtik le a deub feljésű része
let de ha valamely kővel fogva el
nem szabadulnak akkor a tél eryhe
közé aronban másoknak is kel
tani amit fel fedezni a járó
beli tudomány feladata

1918 lágy tél sem eső sem hó egész nyáron nem volt eső
már fele nyárba veteményektek és még sem termet szegény
erek nem termetek kevés és nagyon drága volt

1921 lágy tél karácsonykor merítláb mentek
az iton január is olyan semmi fagyás nem volt eső
eset, hó nem volt, búza termet de tengerei kevés
és 24726 veteményektek és nagyon drága volt
1923 egész nyáron nem volt
eső búza termet de tengerei kevés őszel olyan
rápor eső eset mint nyáron

Szűcs Gyula

Szűcs Sándor
1870. 10. 10.

Szűcs Gyula meghalt 1926 Dec 15

Gyula

A SÜTŐ KRÓNIKÁJA A 45.-IK OLDALTÓL AZ IDŐJÁRÁSI ANOMALIÁK
N. UTÁN 443-TÓL

.....rendkívüli telek és nyárfák
régi feljegyzések.. igen hideg telek
443-ban Iusztus/sz.után/ ojt hideg mága
tenger is befagyott hó feléig nem
nem olvadt 717-ben ojt meleg tél volt
a fák kifagytak sőt a vadállatok madarak
legnagyobb része elpusztult 859-ben ojt
borzasztó hideg volt olaszország körül is
több helyt úgy befagyott kocsi lehetett rajta
járnai.. 1719-ben ojt hideg meleg kis ázsia
töbék közt egy egész hadsereg az úton
majdnem egy szalig megfagyott 1259-ben
ojt hideg volt hogy a keleti tengert szekere-
k jártak 1392-ben télt követő nyár
hideg sege miatt sem gyümölcs sem bor nem
termet 1399-ben a leghidegebb tél let ten-
gerek járhatólag befagytak 1423-ba is
a tengeren jártak Lübeckbe és Meklen-
burgba úgy jártak jég hátán dániából
a szekerek mint az országúton 1429-ben
ojt hideg tél és nyár volt hogy semmi bor
nem termet más termés is éretlen
maradt 1515-ig igen havas tél let ezt
ojt esős nyár követte hogy pünkösd-től szent
mináj napig mindig szünet nélkül eset
az eső a folyó vizek kiáradtak

1559 évben 6j havas tél volt em
ber magaságyi havak voltak
1573 6j hideg tél let hogy május
21 en minden erdő mez.. a hóval
viz áradás volt francia országba
6j éhség az emberek egy mast ették
1643 iki 6j hideg let marczius
6 au újra befagyot a albis f vize
más fojok is három hétig husvétkor
kor 6j hideg volt a madarak meg
fagytak 1729 bena tél leghidegeb
leg havasab hónapok közötti valok
november 2 án beállot atél még
márczius is hideg jeges volt
1780 ban a ferő/ ~~Ferőtótó~~/márczius máso
dik hetében befagyot márczius
közepén 70 czentiméter vastag
sagu volt. Nagy hideg volt 1773 és
1794 ben

Legyünk figyelemmel a KRÓNIKA
1995. évi 3. sz.
Győrffy György: Hová lettek az
avarok? közleményre Sütő
x kronikás időjárás jelentésé-
kkel vel összevetve.

- másik forrás:
emlékeztető szerint
volt egy népszerű havi
pajzárát mely inté-
neti is lementetn-
dományi ^{Gárdonyi} ~~Wassner~~ et
közvetített. Szeged és
Aj-B méretű jü-
zet volt. Keft alál
más volt a Kanti-
nokban is egyben
jüldmire családoknál
kiszít kerne adva is
elvágytak

Valamennyi a
kiadása a Terület-
munkaügyi Kormányal
megjelt

Ben tiszta de lehet
amelyek man Ottó
már lenne volt az ala-
pításában.

- 44 -

Sütő kronika 47. oldal

igen enyhe telek és száraz nyarak
1327 ben o j enyne tél volt hogy január
ba a fák virágoztak pünkösök meg
éret a gabona aratak jakab nap táján
szüreteltek... 1397 ben május ba már
le aratak mind eben és 98 évben a lég
job borok természetek 1463 ban igen lágy
tél és foró száraz nyár boszniában a
tavak fojo vizek majd mind ki száradtak
1471 72 ben éagy telek 1473 havas tél
let a nyár és az ősz o j szelid a fák másod
szor virágozt márton napkor éret cseresz-
nyét etek 1484 ben lágy .és száraz
tél nyáfa is száraz meleg anyi bor
let nejét nem lelték 1572 o j lágy
tél volt januárba zöldeltek a fák
februárba a madarak tojtak 1601 be
lagy tél volt o j szárazság követte
kutak források kiszáradtak füvek
el veszték 1507- 8 lágy tél volt
februárba késői virágok is viri
totak 1610 lágy tél az esztendő is ojan
novemberben éret cseresznyét is ~~látni~~
látni

1625 ben o j lág y tél volt a pacsir
ta januárba szolt 1628 lág y reá
iszonyu szarazság éhség egész eu-
ropában 1651 szaraz lág y tél szaraz
meleg nyár meg érlelte a szőlőt mag
vaik ugy létezetak mint a valóságos
arany 1652 be lág y tél és utánna
retenetes szárazság éhség let

1656 lág y tél olyan korai tavasz
a méhek áprilisbe már sok méz
zét gyűjtötek

hog y mi az oka az időjárásnak
nem bizonyos hanem valószínű
az északi saroktól meginduló

Jégheggyekkel ragmet össze a dolog

ezen hűtik le a déli tékvésu része
ket de valamely oknál fogva el

ei nem szárazulnak akkor a tél enyhe

lesz azonban ~~xxx~~oknak is kel

leni amit felfedezni a jövő

beli tudomány feladata.

xxxxxxxxxxxx xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

49. oldal

1925 ős tél sem eső sem hó egész nyáron nem volt eső

Januárba veteményeztek és mégsem termet szegény

esztendő ez csak szőlő az volt sok buza tengeri bab

szűken termetek kevés és nagyon araga volt

... tél kalácsnykor mezitláb mentek

januar is olyan semmi fagyas nem volt eső ~~xxxxxxx~~

nem volt buza termet tengeri kevés

vetemény. is.....volt...elő olvasni nem lehet szabad szemmel

.....1925 nyáron egész nyáron nem volt

buza termet de tengeri kevés őszel olyan eső esett mint nyáron